

# Doklad o pojištění - Mezinárodní automobilová pojišťovací karta

Vážený kliente,


na základě Vaší objednávky "**Povinného ručení**" (Pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla) Vám zasíláme v elektronické podobě zelenou kartu s dočasnou platností (dle zákona č.168/1999 Sb. v platném znění oficiální doklad o pojištění pro kontrolu Policií ČR).


Zelenou kartu si prosím oboustranně vytiskněte na zelený papír nebo na barevné tiskárně.

Platnost této karty je omezena na dobu **2 měsíců od počátku pojištění**. Po zaplacení pojistného obdržíte poštou vytištěný originál zelené karty s roční platností.

Pojistná smlouva je platná pouze v případě včasného zaplacení pojistného na účet č. **2000441913/2010** pod variabilním symbolem: **6135476674**

Šťastnou cestu

1. MEZINÁRODNÍ AUTOMOBILOVÁ POJIŠŤOVACÍ KARTA 1. INTERNATIONAL MOTOR INSURANCE CARD 1. CARTE INTERNATIONALE D'ASSURANCE AUTOMOBILE		2. VYDANÁ Z POVĚŘENÍ ČESKÉ KANCELÁŘE POJISTITELŮ, PRAHA 2. ISSUED UNDER THE AUTHORITY OF ČESKÁ KANCELÁŘ POJISTITELŮ, PRAHA		9. Jméno a adresa pojistníka (nebo provozovatele vozidla) Name and Address of the Policyholder (or User of the Vehicle)	
3. OD FROM PLATNÁ VALID DO TO Den Day Měsíc Month Rok Year Den Day Měsíc Month Rok Year <b>16 10 2016 15 12 2016</b> (Obě data včetně) (Both dates inclusive)		4. Kód země / Kód pojistitele / Číslo Country Code / Insurer's Code / Number <b>CZ / 002 / 6135476674</b>		Lukáš Zafer 17.Listopadu 468 43151, Klášterec nad Ohří - Miřetice u Klášterce nad Ohří	
5. Registrační značka (není-li, uveďte se VIN nebo č. podvozku nebo motoru) Registration No. (or if none) Chassis or Engine No. <b>2U7545</b>		6. Druh vozidla * Category of Vehicle * <b>G</b>		7. Značka vozidla * Make of Vehicle * <b>EHO SG 300</b>	
8. ÚZEMNÍ PLATNOST TERRITORIAL VALIDITY Tato karta není platná v zemích, jejichž rubrika je přeškrtnuta (bližší informace najdete na www.cobx.org). This card is valid in Countries for which the relevant box is not crossed out (for further information, please see www.cobx.org). V každé navštívené zemi ručí Kancelář této země za závazky pojistitele vztahující se k použití zmíněného vozidla, a to v souladu se zákony vztahujícími se k povinnému pojištění v této zemi. In each country visited, the Bureau of that country guarantees, in respect of the use of the vehicle referred to herein, the insurance cover in accordance with the laws relating to compulsory insurance in that country. Informace týkající se bližší identifikace jednotlivých Kancelářů naleznete na zadní straně této zelené karty. For the identification of the relevant Bureau see reverse side.				10. Tato karta byla vydána: This Card has been issued by: <b>ČSOB Pojišťovna, a.s.</b> Masarykovo nám. 1458, 532 18 Pardubice Tel: 800 100 777, www.csobpoj.cz	
				11. Podpis za pojistitele Signature of Insurer 	
				UŽITEČNÉ INFORMACE Asistenční služba (je-li sjednána) <b>ČSOB Pojišťovna Assistance: tel. +420 222 803 442</b>	
				Tisňové volání – ÚDAJE PLATNÉ POUZE V ČESKÉ REPUBLICE 112 Univerzální tisňová linka 150 Hasiči 155 Záchraná služba 158 Policie České republiky	
				* DRUH VOZIDLA (KÓD) / CATEGORY OF VEHICLES CODE: A. OSOBNÍ AUTO C. NÁKLADNÍ AUTO NEBO TRAKTOR E. AUTOBUS G. OSTATNÍ B. MOTOCYKL D. KOLO S POMOČNÝM MOTOREM / MOPED F. PŘÍVĚS / NÁVĚS	

1. MEZINÁRODNÍ AUTOMOBILOVÁ POJIŠŤOVACÍ KARTA 1. INTERNATIONAL MOTOR INSURANCE CARD 1. CARTE INTERNATIONALE D'ASSURANCE AUTOMOBILE		2. VYDANÁ Z POVĚŘENÍ ČESKÉ KANCELÁŘE POJISTITELŮ, PRAHA 2. ISSUED UNDER THE AUTHORITY OF ČESKÁ KANCELÁŘ POJISTITELŮ, PRAHA		9. Jméno a adresa pojistníka (nebo provozovatele vozidla) Name and Address of the Policyholder (or User of the Vehicle)	
3. OD FROM PLATNÁ VALID DO TO Den Day Měsíc Month Rok Year Den Day Měsíc Month Rok Year <b>16 10 2016 15 12 2016</b> (Obě data včetně) (Both dates inclusive)		4. Kód země / Kód pojistitele / Číslo Country Code / Insurer's Code / Number <b>CZ / 002 / 6135476674</b>		Lukáš Zafer 17.Listopadu 468 43151, Klášterec nad Ohří - Miřetice u Klášterce nad Ohří	
5. Registrační značka (není-li, uveďte se VIN nebo č. podvozku nebo motoru) Registration No. (or if none) Chassis or Engine No. <b>2U7545</b>		6. Druh vozidla * Category of Vehicle * <b>G</b>		7. Značka vozidla * Make of Vehicle * <b>EHO SG 300</b>	
8. ÚZEMNÍ PLATNOST TERRITORIAL VALIDITY Tato karta není platná v zemích, jejichž rubrika je přeškrtnuta (bližší informace najdete na www.cobx.org). This card is valid in Countries for which the relevant box is not crossed out (for further information, please see www.cobx.org). V každé navštívené zemi ručí Kancelář této země za závazky pojistitele vztahující se k použití zmíněného vozidla, a to v souladu se zákony vztahujícími se k povinnému pojištění v této zemi. In each country visited, the Bureau of that country guarantees, in respect of the use of the vehicle referred to herein, the insurance cover in accordance with the laws relating to compulsory insurance in that country. Informace týkající se bližší identifikace jednotlivých Kancelářů naleznete na zadní straně této zelené karty. For the identification of the relevant Bureau see reverse side.				10. Tato karta byla vydána: This Card has been issued by: <b>ČSOB Pojišťovna, a.s.</b> Masarykovo nám. 1458, 532 18 Pardubice Tel: 800 100 777, www.csobpoj.cz	
				11. Podpis za pojistitele Signature of Insurer 	
				UŽITEČNÉ INFORMACE Asistenční služba (je-li sjednána) <b>ČSOB Pojišťovna Assistance: tel. +420 222 803 442</b>	
				Tisňové volání – ÚDAJE PLATNÉ POUZE V ČESKÉ REPUBLICE 112 Univerzální tisňová linka 150 Hasiči 155 Záchraná služba 158 Policie České republiky	
				* DRUH VOZIDLA (KÓD) / CATEGORY OF VEHICLES CODE: A. OSOBNÍ AUTO C. NÁKLADNÍ AUTO NEBO TRAKTOR E. AUTOBUS G. OSTATNÍ B. MOTOCYKL D. KOLO S POMOČNÝM MOTOREM / MOPED F. PŘÍVĚS / NÁVĚS	

## UPOZORNĚNÍ PRO POJISTNÍKA

Ve vztahu k: (a) škodě na vozidle pojistníka jakkoliv způsobené; (b) újmě na zdraví, která není kryta zákonem o povinném pojištění odpovědnosti za škody způsobené provozem vozidla platným v zemi nehody; (c) obnovení karty, jejíž platnost vypršela, nebude kontaktována Kancelář navštívené země, ale oznámení se podává přímo pojistiteli (pokud pojistitelem není stanoveno jinak).

### NÁZVY KANCELÁŘÍ NAMES OF THE BUREAUX

A	RAKOUSKO	VERBAND DER VERSICHERUNGSUNTERNEHMEN ÖSTERREICHS	IR	IRÁN	GREEN CARD BUREAU OF IRAN, c/o Bimeh Markazi Iran
AL	ALBÁNIE	BSHS BYROJA SHQIPTARE E SIGURIMIT	IRL	IRSKO	MOTOR INSURERS' BUREAU OF IRELAND
AND	ANDORRA	OFICINA ANDORRANA D'ENTITATS D'ASSEGURANÇA D'AUTOMÒBIL	IS	ISLAND	ALÞJÓÐLEGAR BIFREIÐATRYGGINGAR Á ÍSLANDI
B	BELGIE	BUREAU BELGE DES ASSUREURS AUTOMOBILES	L	LUCSEMBURSKO	BUREAU LUXEMBOURGEOIS DES ASSUREURS
BG	BULHARSKO	NATIONAL BUREAU OF BULGARIAN MOTOR INSURERS	LT	LITVA	MOTOR INSURERS' BUREAU OF THE REPUBLIC OF LITHUANIA
BIH	BOSNA A HERCEGOVINA	BIRO ZELENE KARTJE U BOSNI I HERCEGOVINI	LV	LOTYŠSKO	LATVIJAS TRANSPORTLĪDZEKĻU APDROŠINĀTĀJU BIROJS
BY	BĚLORUSKO	BELARUSIAN TRANSPORT INSURANCE BUREAU	M	MALTA	MALTA GREEN CARD BUREAU
CH	ŠVÝCARSKO	NATIONALES VERSICHERUNGSBÜRO SCHWEIZ (NVB) SWISS NATIONAL BUREAU OF INSURANCE (NBI)	MA	MAROKO	BUREAU CENTRAL MAROCAIN DES STÉS D'ASSURANCES
CY	KYPR	MOTOR INSURERS' FUND	MD	MOLDAVSKO	NATIONAL BUREAU OF MOTOR INSURERS OF MOLDOVA
CZ	ČESKÁ REPUBLIKA	ČESKÁ KANCELÁŘ POJISTITELŮ	MK	MAKEDONIE	NATIONAL INSURANCE BUREAU
D	NĚMECKO	DEUTSCHES BÜRO GRÜNE KARTJE e.V	MNE	ČERNÁ HORA	ASSOCIATION - NATIONAL BUREAU OF MONTENEGRO INSURERS
DK	DÁNSKO	DANSK FORENING FOR INTERNATIONAL MOTORKØRETØJSFORSIKRING	N	NORSKO	TRAFIKKFORSIKRINGSFORENINGEN
E	ŠPANĚLSKO	OFICINA ESPAÑOLA DE ASEGURADORES DE AUTOMOVILES	NL	NIZOZEMSKO	NEDERLANDS BUREAU DER MOTORRIJTUIGVERZEKERAAERS
EST	ESTONSKO	EESTI LIIKLUSKINDLUSTUSE FOND	P	PORTUGALSKO	GABINETE PORTUGUÊS DE CARTA VERDE-GPCV
F	FRANCIE	BUREAU CENTRAL FRANÇAIS	PL	POLSKO	POLISH MOTOR INSURERS' BUREAU
FIN	FINSKO	LIKENNEVAKUUTUSKESKUS	RO	RUMUNSKO	BAAR - BIROUL ASIGURATORILOR DE AUTOVEHICULE DIN ROMANIA
GB	VELKÁ BRITÁNIE	MOTOR INSURERS' BUREAU	RUS	RUSKO	RUSSIAN ASSOCIATION OF MOTOR INSURERS
GR	ŘECKO	MOTOR INSURERS' BUREAU-GREECE	S	ŠVÉDSKO	TRAFIKFÖRSÄKRINGSFÖRENINGEN
H	MAĎARSKO	HUNGARIAN MOTOR INSURANCE BUREAU	SRB	SRBSKO	UDRUZENJE OSIGURAVAJUCIH ORGANIZACIJA SRBIJE
HR	CHORVATSKO	HRVATSKI URED ZA OSIGURANJE	SK	SLOVENSKO	SLOVENSKÁ KANCELÁRIA POISŤOVATEĽOV
I	ITÁLIE	UFFICIO CENTRALE ITALIANO, (UCI)	SLO	SLOVINSKO	SLOVENSKO ZAVAROVALNO ZDRUZENJE, GIZ
IL	IZRAEL	Israel Insurance Association, THE GREEN CARD BUREAU	TN	TUNISKO	BUREAU UNIFIE AUTOMOBILE TUNISIEN
			TR	TURECKO	TÜRKIYE MOTORLU TAŞIT BÜROSU (TURKISH MOTOR INSURANCE BUREAU)
			UA	UKRAJINA	MOTOR (TRANSPORT) INSURANCE BUREAU OF UKRAINE

Další informace naleznete na [www.cobx.org](http://www.cobx.org)  
For further information: please see [www.cobx.org](http://www.cobx.org)

## UPOZORNĚNÍ PRO POJISTNÍKA

Ve vztahu k: (a) škodě na vozidle pojistníka jakkoliv způsobené; (b) újmě na zdraví, která není kryta zákonem o povinném pojištění odpovědnosti za škody způsobené provozem vozidla platným v zemi nehody; (c) obnovení karty, jejíž platnost vypršela, nebude kontaktována Kancelář navštívené země, ale oznámení se podává přímo pojistiteli (pokud pojistitelem není stanoveno jinak).

### NÁZVY KANCELÁŘÍ NAMES OF THE BUREAUX

A	RAKOUSKO	VERBAND DER VERSICHERUNGSUNTERNEHMEN ÖSTERREICHS	IR	IRÁN	GREEN CARD BUREAU OF IRAN, c/o Bimeh Markazi Iran
AL	ALBÁNIE	BSHS BYROJA SHQIPTARE E SIGURIMIT	IRL	IRSKO	MOTOR INSURERS' BUREAU OF IRELAND
AND	ANDORRA	OFICINA ANDORRANA D'ENTITATS D'ASSEGURANÇA D'AUTOMÒBIL	IS	ISLAND	ALÞJÓÐLEGAR BIFREIÐATRYGGINGAR Á ÍSLANDI
B	BELGIE	BUREAU BELGE DES ASSUREURS AUTOMOBILES	L	LUCSEMBURSKO	BUREAU LUXEMBOURGEOIS DES ASSUREURS
BG	BULHARSKO	NATIONAL BUREAU OF BULGARIAN MOTOR INSURERS	LT	LITVA	MOTOR INSURERS' BUREAU OF THE REPUBLIC OF LITHUANIA
BIH	BOSNA A HERCEGOVINA	BIRO ZELENE KARTJE U BOSNI I HERCEGOVINI	LV	LOTYŠSKO	LATVIJAS TRANSPORTLĪDZEKĻU APDROŠINĀTĀJU BIROJS
BY	BĚLORUSKO	BELARUSIAN TRANSPORT INSURANCE BUREAU	M	MALTA	MALTA GREEN CARD BUREAU
CH	ŠVÝCARSKO	NATIONALES VERSICHERUNGSBÜRO SCHWEIZ (NVB) SWISS NATIONAL BUREAU OF INSURANCE (NBI)	MA	MAROKO	BUREAU CENTRAL MAROCAIN DES STÉS D'ASSURANCES
CY	KYPR	MOTOR INSURERS' FUND	MD	MOLDAVSKO	NATIONAL BUREAU OF MOTOR INSURERS OF MOLDOVA
CZ	ČESKÁ REPUBLIKA	ČESKÁ KANCELÁŘ POJISTITELŮ	MK	MAKEDONIE	NATIONAL INSURANCE BUREAU
D	NĚMECKO	DEUTSCHES BÜRO GRÜNE KARTJE e.V	MNE	ČERNÁ HORA	ASSOCIATION - NATIONAL BUREAU OF MONTENEGRO INSURERS
DK	DÁNSKO	DANSK FORENING FOR INTERNATIONAL MOTORKØRETØJSFORSIKRING	N	NORSKO	TRAFIKKFORSIKRINGSFORENINGEN
E	ŠPANĚLSKO	OFICINA ESPAÑOLA DE ASEGURADORES DE AUTOMOVILES	NL	NIZOZEMSKO	NEDERLANDS BUREAU DER MOTORRIJTUIGVERZEKERAAERS
EST	ESTONSKO	EESTI LIIKLUSKINDLUSTUSE FOND	P	PORTUGALSKO	GABINETE PORTUGUÊS DE CARTA VERDE-GPCV
F	FRANCIE	BUREAU CENTRAL FRANÇAIS	PL	POLSKO	POLISH MOTOR INSURERS' BUREAU
FIN	FINSKO	LIKENNEVAKUUTUSKESKUS	RO	RUMUNSKO	BAAR - BIROUL ASIGURATORILOR DE AUTOVEHICULE DIN ROMANIA
GB	VELKÁ BRITÁNIE	MOTOR INSURERS' BUREAU	RUS	RUSKO	RUSSIAN ASSOCIATION OF MOTOR INSURERS
GR	ŘECKO	MOTOR INSURERS' BUREAU-GREECE	S	ŠVÉDSKO	TRAFIKFÖRSÄKRINGSFÖRENINGEN
H	MAĎARSKO	HUNGARIAN MOTOR INSURANCE BUREAU	SRB	SRBSKO	UDRUZENJE OSIGURAVAJUCIH ORGANIZACIJA SRBIJE
HR	CHORVATSKO	HRVATSKI URED ZA OSIGURANJE	SK	SLOVENSKO	SLOVENSKÁ KANCELÁRIA POISŤOVATEĽOV
I	ITÁLIE	UFFICIO CENTRALE ITALIANO, (UCI)	SLO	SLOVINSKO	SLOVENSKO ZAVAROVALNO ZDRUZENJE, GIZ
IL	IZRAEL	Israel Insurance Association, THE GREEN CARD BUREAU	TN	TUNISKO	BUREAU UNIFIE AUTOMOBILE TUNISIEN
			TR	TURECKO	TÜRKIYE MOTORLU TAŞIT BÜROSU (TURKISH MOTOR INSURANCE BUREAU)
			UA	UKRAJINA	MOTOR (TRANSPORT) INSURANCE BUREAU OF UKRAINE

Další informace naleznete na [www.cobx.org](http://www.cobx.org)  
For further information: please see [www.cobx.org](http://www.cobx.org)